

Onsdag, den 7. september 2005

2. giver ikke desto mindre udtryk for sin utilfredshed med det yderligere overskud på 2,7 mia. EUR i forhold til budgettet for 2004; mener, at med de udfordringer, som EU står over for i dag, kan så mange uudnyttede midler, især under udgiftsområde 3 og 4 i de finansielle overslag og i førtiltrædelsesstøtten, ikke accepteres; forventer derfor en bedre budgetgennemførelse i 2005, således at overskuddet nedbringes væsentligt;

3. har besluttet at acceptere forslag til ændringsbudget nr. 3/2005 uden ændringer;

4. pålægger sin formand at sende denne beslutning til Rådet og Kommissionen.

P6_TA(2005)0328

Ændringsbudget nr. 5/2005 (almindelig oversigt over indtægter)

Europa-Parlamentets beslutning om forslag til Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 5/2005 for regnskabsåret 2005 — Sektion III — Kommissionen (11221/2005 — C6-0240/2005 — 2005/2126(BUD))

Europa-Parlamentet,

- der henviser til EF-traktaten, særlig artikel 272, stk. 4, næstsidste afsnit,
 - der henviser til Euratom-traktaten, særlig artikel 177,
 - der henviser til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget ⁽¹⁾, særlig artikel 37 og 38,
 - der henviser til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2005, endeligt vedtaget den 16. december 2004 ⁽²⁾,
 - der henviser til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren ⁽³⁾,
 - der henviser til den interinstitutionelle aftale af 7. november 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, som supplerer den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren ⁽⁴⁾,
 - der henviser til det foreløbige forslag til Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 5/2005 for regnskabsåret 2005, forelagt af Kommissionen den 6. juni 2005 (SEK(2005)0758),
 - der henviser til forslaget til ændringsbudget nr. 5/2005, vedtaget af Rådet den 15. juli 2005 (11221/2005 — C6-0240/2005),
 - der henviser til forretningsordenens artikel 69 og bilag IV,
 - der henviser til betænkning fra Budgetudvalget (A6-0253/2005),
- A. der henviser til, at Den Europæiske Union bør vise solidaritet og bidrage til arbejdet med at afhjælpe skaderne efter stormen i Slovakiet,
- B. der henviser til, at formålet med forslaget til ændringsbudget nr. 5/2005 er at få disse bevillinger formelt opført på 2005-budgettet,

⁽¹⁾ EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 60 af 8.3.2005, s. 1.

⁽³⁾ EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1. Aftale ændret ved afgørelse 2003/429/EF (EUT L 147 af 14.6.2003, s. 25).

⁽⁴⁾ EFT C 283 af 20.11.2002, s. 1.

Onsdag, den 7. september 2005

- C. der henviser til, at forslaget til ændringsbudget nr. 5/2005 også vedrører budgettets indtægtsside og indeholder en række elementer, som indvirker på størrelsen af medlemsstaternes bidrag til Fællesskabets egne indtægter,
- D. der henviser til, at disse elementer har relation til tilbagebetalingen af overskud fra Garantifonden vedrørende de eksterne foranstaltninger i 2004 samt den årlige revision af overslagene over told, momsgrundlag og BNI og en teknisk nyberegning af de bidrag, der er nødvendige for at finansiere UK-rabatten,
- E. der henviser til, at Kommissionen den 14. juli 2004 vedtog sin rapport om hvordan ordningen med egne indtægter fungerer, som nu behandles i Europa-Parlamentet,
1. godkender Rådets forslag til ændringsbudget nr. 5/2005 uden ændringer;
 2. pålægger sin formand at sende denne beslutning til Rådet og Kommissionen.

P6_TA(2005)0329

Eksposering for elektromagnetiske felter *II**

Europa-Parlamentets lovgivningsmæssige beslutning om Rådets fælles holdning med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejdstagernes eksposering for risici på grund af fysiske agenser (optisk stråling) (19. særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (5571/6/2005 — C6-0129/2005 — 1992/0449B(COD))

(Fælles beslutningsprocedure: tredjebehandling)

Europa-Parlamentet,

- der henviser til Rådets fælles holdning (5571/6/2005 — C6-0129/2005),
 - der henviser til sin holdning ved førstebehandling⁽¹⁾ til Kommissionens forslag til Europa-Parlamentet og Rådet (KOM(1992)0560)⁽²⁾ og til dens ændrede forslag (KOM(1994)0284)⁽³⁾,
 - der henviser til EF-traktatens artikel 251, stk. 2,
 - der henviser til forretningsordenens artikel 62,
 - der henviser til indstilling ved andenbehandling fra Udvalget om Beskæftigelse og Sociale Anliggender (A6-0249/2005),
1. godkender den fælles holdning som ændret;
 2. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen.

⁽¹⁾ EFT C 128 af 9.5.1994, s. 128.

⁽²⁾ EFT C 77 af 18.3.1993, s. 12.

⁽³⁾ EFT C 230 af 19.8.1994, s. 3.